THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

VOL. 18 — NO. 90 SATURDAY, NOVEMBER 19, 1955 TORONTO, ONT.

Behind the Desk

By HENRY MORITSUGU

• Community planners frequently complain of lack of interest in their plans. This may be because their plans are relatively uninteresting. . . . But the more likely reason is that they usually have little skill in involving people in the development of goals in the life of our communities.

So writes Dr. Murray G. Ross in a recent issue of the CCF News for B.C. and the Yukon. An associate professor in the School of Social Work at the University of Toronto, Dr. Ross attacks even our progressive planners who, instead of probing the new forms of social living, tend to be concerned with the size of windows, the curve of streets, the locating of a [illegible]

Of interest to us is the first of Dr. Ross' illustrations: "The tendency to build one-class, one-age and one-outlook ghettoes. Almost all new housing projects I have seen recently tend to group together people in the same income group, often in the same social class, and sometimes of the same race or religion.

"Even the most recent projects in Toronto—the public Regent Park Housing Project and the private Don Mills Development—have this 'one-outlook' orientation."

Another very marked tendency, says Dr. Ross, is to accept the pattern of the single family dwelling, each home designed for two children. ". . . structured in such a way as to [illegible] successfully certain ideas and types of people from [illegible] the community.

"For example, this is not a place for old people. Few old people could afford to own the 'standard home' in this neighborhood. Young couples do not have space in their 'standard home' for their parents, and in these and other ways the old folk are effectively excluded from sharing life with their children and grandchildren."

• Strong winds on the west coast and thirteen inches of snow in Winnipeg seemed very distant to us yesterday, but today (Thursday), we in Toronto are also getting our first winter blasts. As we sit before this typewriter, all kinds of snowflakes are seen swirling down Queen street. . . .

No doubt the various thoughts and emotions attendant with the Christmas holiday season are being reawakened in many Nisei across the country. We hope that thoughts of many [illegible] are also turning to our coming Christmas issue.

Time is very short, and we urge contributors to send us their efforts without delay. And we repeat again that November [illegible] is the deadline for entries in our short story contest.

Starting next week, personal greetings for insertion in the Christmas issue will be accepted by phone in the evenings [illegible] o'clock, as we start [illegible] in earnest on our year-end [illegible]

Vancouverites Observe 50th Year of Buddhism

VANCOUVER. — The fiftieth anniversary of Buddhism in Canada will be observed by the Vancouver Buddhist church.

A memorial service for the deceased will be held Saturday, Nov. 26, at the church from 7 p.m. On Sunday, a special commemoration service will be held at the Japanese Language School hall from 1:30 p.m. Guest speakers will be Rev. C. Nekoda of Raymond, Rev. R. Nishimura of Winnipeg, and Rev. Senjo Sasaki of Sacramento, Calif.

JAPAN-BORN, RAISED HERE, ALLOWED RE-ENTRY

Unusual is the case of Tsuneyo Hiraishi, who recently [illegible] . . . The War's [illegible] does not allow entry to Japanese nationals [illegible] of Canada. Nisei have returned to the land of their birth in recent years.

However "Tsuey" Hiraishi is not a Nisei [illegible]. Born the second of four daughters of Mr. and Mrs. Kenji Hiraishi in Okayama-ken, she was raised in Vancouver, where her father was part owner of the New Pacific [illegible]. Tsuneyo went back to Japan before the Second World War.

More recently she applied for entry to Canada. Immigration officials relented when it was learned Tsuneyo was the only member of the Hiraishi family in Japan. After a separation of more than 15 years, she was reunited with her parents and sisters, who welcomed her at Malton Airport earlier this month.

Tory Merger Gives Japan 2 Party Plan

TOKYO. — Tucked away in a [illegible] of the [illegible], a group of Japan's [illegible] conservative leaders [illegible] formally [illegible] a conservative party and [illegible] a new era in the nation's postwar political party system.

It was not a [illegible] conclave meeting of party bosses whose [illegible] have been marred by [illegible] for personal prestige.

Most of the spadework had already been completed in numerous restaurants and tearooms of the nation's capital. It was merely a formalization of the long-debated merger of Japan's two major conservative groups—Liberals and Democrats—in a newly unified tory body henceforth to be known as the Liberal Democrat Party.

It was the final act which, for the moment at least, will give Japan for the first time in its parliamentary history a genuine two party political system similar in form, if not in fact, to that of the United States and Britain.

Conservative Majority

[illegible] when the national Diet (parliament) convenes Nov. 22 in a special session, power will be divided between the conservative party and its Socialist opposition, with the former holding a roughly 2 to 1 plurality.

Actual count of the seats shows that in the lower house the new party will have 298 as compared with the Socialists' 154. In the upper house the new party musters 118 compared with the Socialists' [illegible].

And on the basis of this count it is expected that the new government, which is expected to emerge shortly, will have little trouble in assuring that Japan will follow a relatively moderate right-wing course both in domestic and foreign affairs oriented more toward the United States than the Soviet bloc and dedicated to such internal principles as private enterprise, with the nation's business and financial circles exercising large influence on the government.

Finalization of the conservative merger, however, fails to bring with it hoped-for assurance that nearly a decade of political instability has ended. Although both left and right wings of the political spectrum now have been respectively amalgamated, there is still considerable factional strife and personal differences of opinion which point to future possible schisms.

Most Japanese welcome the merger and advent to the two-party system. But they reserve judgment until the new party can demonstrate that it can exercise political responsibility, rid itself of private feuds and sudden switching of allegiances, and particularly wipe out scandals and graft which in the past have aroused public indignation.

CHINESE AT GREY CUP

VANCOUVER. — Local Chinese will contribute a lantern parade, lion's dance, fireworks and other feature attractions on Nov. 24 as part of "Chinese Night" in the Grey Cup festival. The Chinese [illegible] will welcome visiting dignitaries, visitors and tourists "in typical Oriental fashion" in the 100 block East Pender.

SCOTT ON INTERMARRIAGE

"Either Absolute Equality or None . . ."

Editor's Note: Ever defending the fundamental rights of man, Jack Scott, "Our Town" columnist of the Vancouver Sun, wrote last week on racial and religious intermarriage as follows:

By JACK SCOTT

It isn't often that I find myself in anything more than mild disagreement with my old friend and managing editor, Elmore Philpott, but his column on the decision of Princess Margaret is certainly a gold-plated exception.

Here is Elmore, so long a level voice of reason against the indecency of color, race and religion bars, falling into the world's oldest and cheapest booby trap of prejudice.

You press the little button saying, "Would you want your daughter to marry a Negro?" and the roof falls in on you.

First, let's examine Elmore's argument.

He suggests that Princess Margaret has done "high service" to this generation.

And why? Because: "She has stamped hard on that most subversive of all modern marital fallacies—that any human being who happens to 'fall in love' with some other human being has a moral right to marry that person, regardless of the social consequences."

Elmore speaks of the "really responsible grown-up human being" who "does not permit himself or herself to be carried away in such situations" and adds this frightening paragraph:

"Nor does the really mature person enter into a marriage with a person so different in religion, race or habits that the marriage is almost certain to turn out a failure—perhaps not for the two who wed, but for their torn-two-ways unlucky offspring."

The button was there. Elmore pushed it.

The strongest conviction I have about prejudice is that it won't stand temporizing. You either believe in absolute equality or none.

If you believe that children of varying colors and creeds may work together in a class-room you must believe they may work together as adults in matrimony. Once you begin to rationalize, to give priority to prejudices, you walk with the bigots.

I don't see how you can have a true brotherhood of man—a phrase Elmore employs frequently—and still maintain the taboos. A world in which white marries only white, Jew marries only Jew, Catholic marries only Catholic is a world, in short, departmentalized by a thousand different written and unwritten distinctions—will always be divided.

Far from being "subversive," I think the act of "falling in love", this marital fallacy as Elmore puts it, is a damn sight better guarantee of a good and lasting marriage than the unnatural, narrowing confines of group prohibitions.

That person-to-person affinities alone is the truly selective approach to marriage and that surely is the one moral right to marriage by mature people. When it rises above the petty discriminations and the false standards of convention it is all the more to be cherished and fought for.

As Elmore must certainly know from his world travels, miscegenation, though rare, is the secret weapon of the racists everywhere.

Their argument, unhappily exactly parallels that of Elmore: that such a marriage is "almost certain to turn out a failure" and that it is unfair to the children of such marriages.

This is sometimes true, but it is also true that when men and women have had a depth of conviction and the courage to follow the destiny that's brought them together there is a gradual acceptance and enlightment by society.

The classic case in recent years on this continent has been the acceptance of marriages made between Canadian and American servicemen to Japanese girls.

How else, I'd ask Elmore, is this great barrier to a true brotherhood to break down unless there are persons willing to face the risks of challenging the standards that he knows so well to be false? How else has there even been a victory for the dignity of true equality without brave men and women proudly making sacrifices for it?

It is not true that Princess Margaret has done "high service" by bowing to an unnatural authority. Her decision has brought discredit to the Church and to the Crown in the eyes of millions who have a good true code of their own.

And Elmore, supporting this decision in his own curious way, does disservice to the ideals that he now confuses.

VANCOUVER VIGNETTES

By Genny Ohashi

3rd Misfortune for Surrey Fisherman

We're at it again, after a brief one-month rest. Our assistant, like a number of westcoast JC's these days, has just bought a new home, so he's quite busy. So everything bounces back to us, although we also lack time. . .

Everyone in Western Canada is talking about the current weather condition. So we better stick our nose into it too. In Vancouver, a 71 mph gale—the heaviest and longest wind-storm in our living memory—late last Thursday and early Friday damaged, destroyed or sank 50 Vancouver yachts, sent a lightship adrift, and tugs scurrying to shelter, tore down trees and television aerials, wrecked communications, ushered in the first snow of 1955, and took the life of a Japanese fisherman.

Dead is 57-year old Masaichi Mukuyama of Surrey, whose body was found in his boat, which had been washed up on Tswassen beach, near Point Roberts at the mouth of the Fraser. Mukuyama died of heart attack (we've heard that he has had a heart trouble the past while).

His boat was last seen by [illegible] fishermen, heading towards American waters, while the others steered for the Steveston docks. It is presumed he may have been dead at that time. Fishing vessels owned by Goro Kariya and Joe Kaneda also suffered heavy damage.

It was Mukuyama's third consecutive year of bad luck. In 1953 he lost his net, and last year his boat was washed ashore. His death marked the last day of the 1955 salmon fishing season. Funeral service was held last Monday at the Armstrong Funeral home. Mukuyama is survived by his wife and five children.

IN BRIEF: On the B.C. Supreme Court scene, an accident damages charge against two Steveston Nisei, George Hiroshi Koganagi and Joe Hisashi Shiho, was dismissed (as published in NC Wednesday). The pair are partners in the Steveston Confectionary and Jewellery. . . . Yukin "Duke" Matsuba has been named editor-in-chief of the monthly Maria Stella Club bulletin, which will make its first appearance this month. . . . The Bukkyo-Kai concert and shibai are slated Sunday, Nov. 27, not Saturday as stated earlier. . . . That's the same date tentatively slated for the second annual Oratorical Contest sponsored by the local JCCA chapter. . . . On the coming Grey Cup festivities, we pick Miss Montreal Alouette to cop the queen crown, with home Miss Saskatchewan Roughrider of Swift Current second choice. The game? West over east, naturally!

VANCOUVER. — Another JC [illegible] in distress in the gale [illegible] B.C. last week was [illegible]ayashi, Steveston, whose [illegible] broke down. A second [illegible] took Obayashi's boat in [illegible] couldn't make headway [illegible] radioed for assistance.

悲戀のマーガレット王女（中）

[illegible]は宮内廳副長官に任命されサー・ピアーズ・レフを補佐して英王室の内外をきりもりすることになった。マーガレットは二十一歳になっていた。明るく快活な、そして優雅さと衆目つ氣をかね備えたレデイになっていた。彼女が社交界にデビューするようになってから、いくたりかの若い貴族、上流の青年の名が彼女と結びつけられてロンドンの話題に上った。しかし結局だれも彼女の心をつかんだと思えるような青年はいなかった。一方スコットランドの夏の休暇にバルモラルの古城の邊りで、マーガレットといっしょに遠乗りしている姿はいつもタウンセンドであった。しかし侍従が王女の護衛しているのに何の不思議もなかった。王女のロマンスらしいものがない[illegible]マンデ、いつも同行者がタウンセンドであるのにガッカリして「ニュースにならない」と歸つてきたという話がある。

一九五二年二月、王が亡くなられた。王の死後、彼は一層忙しくなった。女王の彼に對する信任も厚かったそして八月、彼は皇太后さマーガレットがクラレンス・ハウスに移った時、クラレンス・ハウスの監督官に任命された。王についで彼を信任していたのは皇太后であったといわれる。この年の十二月、彼の結婚生活は破れた。理由はローズメリー夫人が「不貞」を働いたからである。その相手は有名な畫家の息子でジョン・アドロツアス・デ・ラツロといった。タウンセンドは裁判所から離婚の許可をうけが。二人の息子を引取り[illegible]ローズメリーは翌年デ・ラツロと再婚[illegible]ナター[illegible]同意を得て二人の息子といっしょに暮している。この結婚生活が破れた一つの原因はタウンセンドあがまり宮中の仕事に熱心すぎて、家庭を顧みる暇が[illegible]ま。

タウンセンドが離婚した翌年ごろから米國の新聞の一部に彼とマーガレットのロマンスのうわさがちらほらしはじめた。女王は王室の家族會議を開きいろいろ顧問の意見を聞いてこの問題で善後措置をはかられたという。その年の六月、マーガレットは皇太后とともに南ローデシアで開かれるセシル・ローズの百年祭に行くことになり、タウンセンドもお付きとして同行することになっていた。

突然計畫は變更され、タウンセンドは女王、エディンバラ公とともに北アイルランド行を命ぜられ、南ローデシアにはブランケット卿が同行した。マーガレットと皇太后を乗せたコメット機がロンドンを發ってから二日目に、再び命令の變更が發令された。ピーター・タウンセンドは九年の侍従生活の後、空軍勤務[illegible]してブラッセル駐在の空軍武官を命ぜられた。この突然のニュースを五千七百マイル離れたローデシアで聞いたマーガレットはまる一日寢込んでしまつたといわれる。理由はカゼのためと發表された[illegible]、實[illegible]してタウンセンドはマーガレットがロンドンに歸って來る六月十六日の一日前、十五日ブラッセルに向った

●日本行便船 十一月廿三日氷川丸、廿七日ジャ[illegible]・メール號何れも晩市出帆。

加奈陀開教五十周年 慶讃法要

▲第一日＝十一月廿六日(土)午後七時、於本堂
先亡者追悼大法要

▲第二日＝廿七日(日)午後一時半より、於日本語學校ホール
開教五十周年祝賀法要

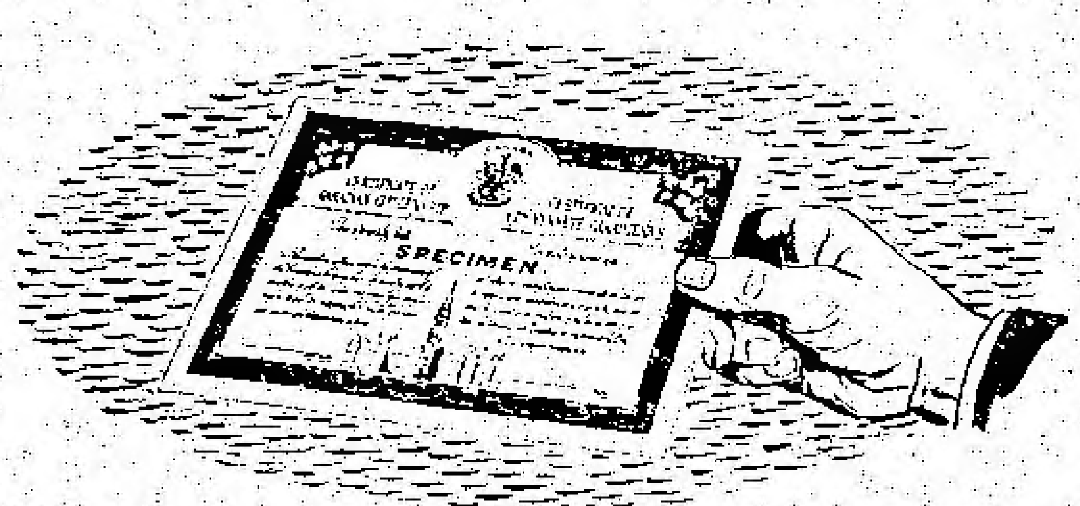
特別講師 レーモンド 猶田開教使
米國サクラメント 佐々木千泉開教使
マニトバ 西村開教使

●午後五時接待●同七時祝賀演藝會

右の通り勤修致しますから、万障御繰合せ御参詣下さるよう御案内申上げます。

主催 晩香坡佛教會

カナダ市民となるには



カナダ市民のだれもが自由國の自由民の相續財産をわかち合うものです。外國からの入來者がカナダ市民となることはいとも容易なことであります。次がそれに必要な條件です。

(1) 移民としてカナダに入國して以來五カ年たたなければなりません。

(2) あなたは立派な性格者であり英語又はフランス語を話し得なければなりません。

(3) 最寄りの裁判所にカナダ市民權を申請しなければなりません。

いかにしてカナダ市民になるかということをもつと知りたいと希望する者は、最寄りの裁判所か又はオタワの市民部に照會することです。

The Department of Citizenship and Immigration
Ottawa, Canada

移民大臣
ジエー・ダブリユー・ピツカースギル

移民次官
ラバール・フオーチエー

息子(むすこ)の縁談(えんだん)（九）

林 房 雄

小太郎君は時計を見て、「いいわ、全然……」

「ア、二時だ。小杉ミド[illegible]「驗は苛目ね」

[illegible]さ[illegible]よう[illegible]」

大熊さんは[illegible]「それにさん[illegible]はかなわない」[illegible]學が[illegible]かまさ[illegible]

[illegible]

「[illegible]ミドリさん[illegible]は、「いいガスミドリさんは[illegible]

よ」

「[illegible]行[illegible]ます。二階[illegible]でも、[illegible]おいでな[illegible]

待って[illegible]下さい」[illegible]こつ[illegible]

[illegible]の中年[illegible]紳士が[illegible]

[illegible]横顔がさ[illegible]

大熊[illegible]は消[illegible]い。小太郎君は李節[illegible]

小宮美[illegible]大[illegible]「待って下さい、ねえさん[illegible]」

[illegible]僕、ピンストル[illegible]

「小太郎[illegible]

[illegible]います」

「ええ、僕が[illegible]」

「[illegible]、[illegible]はっきり聞いて來[illegible]

「[illegible]女が[illegible]手を引[illegible]

「[illegible]嫌[illegible]姐[illegible]

時勢……」

「[illegible]ふふ、あなたも[illegible]メララ姉[illegible]か、小[illegible]の女と[illegible]

いいご[illegible]く。[illegible]

たの、前々白つはられ[illegible]「[illegible]されるわよ」

はおよしなさい。ミドリさんなら素晴しいわ」

「かまいません。こっちも防衛体制はととのえました」

「知っているのですか?」

「ロォヤの道はヘビよ」

「また、ヘビですか。なんだかこわいみたいだなあ」

「ふふん、この前來た時、この店で會ったのよ。さっきも、栗田さんがうろうろさ[illegible]

[illegible]一[illegible]

[illegible]

見[illegible]た。あの気が[illegible]か[illegible]「[illegible]て來ます」僕[illegible]

から。……一度なぐられてみると、この前、ねえさんは言ったじゃありませんか。あれはつまり、僕をおどかせと鐵に命令した奴はだれなのか、はっきりしらべろという意味だったのでしょ」

[illegible]

「そうなの、あんなの責任んなる、男の責任らしいわね……なのに」

「僕は鐵に命じますよ、その責任と[illegible]いたがく、責任らし[illegible]上して、たやれと御返事をし[illegible]い。男というものは、責任、責任らしいものは何[illegible]の果しません」

「うるさいわねッ!」

「[illegible]」

小宮美和子さんはハンドバッグを取上げながら、「[illegible]パンドバッグの口金をパチンとしめて、かのことを答えた。

「ミドリさんは、[illegible]いい子よ。大切にして[illegible]げなければいけないわ。[illegible]方だとしても、[illegible]はあなたね。[illegible]験に破れると、[illegible]いい女になって[illegible]」

「[illegible]みんな[illegible]の方。今度[illegible]、あれは[illegible]が追い出される番。[illegible]わ、出て行[illegible]上げる[illegible]。ミドリさんに[illegible]

妻 岡本愛

病氣療養中の處去る十一月九日遂に神の御許に召されました。同十一日午後二時セントクラスト合同教會に於る告別式には多數皆樣の御會葬を辱うし厚く御禮申上ます。

尚この機會に於て故人生前中の御交誼と入院加療中の御同情並びに今回の不幸に際し皆樣から戴きました數々の御厚意に對し私共遺族親戚一同衷心より御禮申上ます。

夫 岡本忠時
母 岡本チクオ
父 大津源三
母 大津サワエ
兄 岡本幸尾
姉妹 大津英子
大津助誠
和己
八尋フランク世
宮本英惠
片井民操
面谷五郎
漁本義三
叔父母 宮本方太郎
大津鶴梅

聖公會日系人部

電話エルム五-四六[illegible]

十一月廿日午前十一時

聖餐式

「人間的限界」 今井牧師 說教

日系人合同教會

電話イー・エム三一一九四九

十一月廿日午前十一時

日曜禮拜

題「わが汝らを愛せし如く」說教 李仁夏牧師

日曜學校 午后二時半

聖書と祈禱會 每水曜日午後八時

トロント佛教會

バサースト街九一八

電話オーエル四三〇二

日曜禮拜午后二時

定例說教

「高められた人生々活」 辻開敎使

日系人顧客へ

最近日系人客顧の數が急に增加致しました事を深く感謝致します。正直本位で皆樣の御利益を第一として御奉仕申上げます。絕對安心の出來るリアル・エステート組合員商會代理人を御利用下さい。

柳澤元仁

[illegible] YANAGISAWA [illegible]

辯護士 鬼塚敏三

事務所 トロント市ヤング街三三九番ルーム四〇三

電話イー・エム三一五〇〇二

自宅オエクスー一三三八八

▲一切の法律事務に應じます。

調髪には—

御訪問にも、御家庭の日常にも、貴女にしっくりする清楚な調髪は是非

デツキシー・リー・ビューティー・サロン

米山壽美子

トロント市カルトン街八[illegible]七

日系客を大歓迎!!

△會食△結婚祝宴△婚約披露宴△シャワー△その他のパーティーの御用に應じます。

香港で修練してきた腕利きの廣東料理人が日系人の嗜好に合うよう調味します。ぜひ御來園下さい。

グランドガーデン 大觀園 社長 ハリー・ルー

126 Elizabeth St. (at Dundas) Toronto. Phone EM. 4-5985

シンガーミシン

日本人部代理 鶴田收藏

332 Queensdale Ave., Toronto, Ont. S. TSURUDA — Phone OX. [illegible]

皆樣御存知の本社シンガー州日本人部代理人鶴田收藏氏が今度オンタリオ州エージェントになり、トロント市ヤング街シヨップに入社、皆樣の御用命に應ずることになり、每日出勤しておりますから何卒よろしく御引立て下さい。電話下されば何時でも參伺いして御相談に應じます。

シンガーミシン會社 トロント市ヤング街二五四 電話イー・エム六・八六四五

KOBY'S GENERAL STORE

371 East Hastings Street
Vancouver 4, B.C. Phone PA. 1811

和洋食料品 並に一切 生菓子製造

▲お土産に特製の生菓子をお進めします
▲市内は配達致します
▲各地方よりのメール・オーダーは多少に拘らず責任を以て迅速丁寧にお送り致します

何んでも揃ふ 小林商店

W. K. GARDENS

1?? EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
TEL. PA. 6612 — 0155

CATERING to Weddings, Club Banquets, Private Dining Rooms

皆樣おなじみの

中華料理店

豪華な設備と一流のコックは常に皆樣の御好みを用意しています

●結婚祝宴その他パーティ等の御用命を御待ち致しています

ダブリユ・ケー・ガーデンス（華僑樓）

電話パシフィック六六四二

辯護士 大家一夫

トロント市カレッジ街二ルーム二〇三エー

電話グラリユ・エー一一五 六〇五

自宅ジーアル四四〇七

△マツサージ△電氣治療
△水治療法(ハイドロ)一般

小澤健康治療所

電話 Phone WA. 3-7825

K. OZAWA
Physio-Therapist
801 Spadina Road
Toronto 10, Ont.

CONTINENTAL FAMILY CO-OP.

618 Dundas St. W.,
Phone EM. 6-5589

お知らせ

皆樣がご存じの河口忠十氏は家事の都合上、今回退職されましたので、その後に料治俊夫氏が入店、今後よろしく御願い申上げます。

大陸家庭消費組合

トロント市西ダンダス街六一八

電話イー・エム六ー五五八九

CROWN LIFE INSURANCE CO.

Head Office Toronto
Insure Today
For Sure Tomorrow

明るい家庭に保險あり

家の幸福を永續する爲に貯金をしながら保險付く

クラウン生命保險を御選び下さい

本社トロント市 晩市支社西ペンダー街九[illegible]

矢田源一郎

市話パシフィック七三四一 (PA. 7341)
自宅エルヂン二五二八 (EL. 2528)

井上ローイ自宅デクスター二〇二一

品質極上 調味絶好

ヤマサ醤油を御愛用下さい

日本食料品 アラレ類 味之素(鈴木製)

アンドリュウ商會

品質日本一

ヤマサ醤油

Sole Agent For Canada
ANDREWS & GEORGE CO. LTD.
2560 Grandview Highway
and
2850 Renfrew Street
Vancouver 12, B.C.
DExter 5303

最惡シーズンに終る

秋のチャム漁さっぱりで

【[illegible]發】[illegible]所十一月七日より再開されたフレザー河其他一部分の鮭漁も漁獲不振のため十一月十日限り全面的に終漁の旨指令された。既報の通り本年度北米沿岸鮭漁は夏期以來不振續きであつたが、秋期のチャム漁は史上最惡に終つた。終漁前日より吹き荒れた强風も未曾有のもので多數漁船が難破、椋山政一氏も不幸死亡した。引つづきおそつて來た寒波も四十四年來の記錄的なものとかでこの所本期ビーシー鮭漁者にとり最惡シーズンに終始した。（オー生）

他の漁船も破損

先週末の大シケで日系漁者一名の死者を出したスラヴストンでは、このほか大林氏や狩集氏、および亀田共同所有の二漁船も破損をうけた。

晩市の寒波

晩市の猪名川領事からの來信によると「晩市最近の寒波」は次の通り。

昨今は寒氣厳しくここでも天候の話でもちきり。先週末から、ここ大陸異變で自動車の動かない人が多く、アンチ・フリーズを入れるカーがガラージにラインアップの有様。小生のは幸い活躍してくれております。

開教五十周年慶讃法要

晩香坡佛教會で十一月廿六、七日

晩香坡佛教會では十一月廿六日(土)廿七日(日)の二日間にわたりカナダ開教五十周年慶讃法要を營むが、第一日は午後七時から本堂で先亡者追悼法要、第二日は語學校ホールで午後一時半から祝賀法要、五時から接待、七時から祝賀演藝會が行われる。

日本生れ平石孃

十數年ぶり歸加

トロントの平石喜太郎氏夫妻の二女緋惠さんは戰前渡日、苦しい戰時中を無事にすごしてきたものの、一日もト市の兩親や姉妹のことが忘れられず、再渡航を念願していたが緋惠さんだけは日本生れなので許可とならず、悶々の日を送つていたがオタワ移民省の規則緩和と彼女だけが日本にいることで、このほど再渡航が許可となり、先月末羽田發シーピーエー機でカナダに飛來、モルトン空港で十數年ぶり親娘、姉妹の涙の對面を行つた。

四千三百弗

ト市銀行から盗む

十六日の正午頃堂々と一青年がト市の繁華街ベイ街とキング街角のバンク・オブ・ノヴァスコシア本部にピストルをつきつけ女銀行員をおどかして四千三百弗を奪い、雜踏中に姿をまぎらせた大膽なホールドアップがあつた。同銀行本部は一九五二年に開業して以來、はじめてホールドアップにあつたのだが、盗難除け裝置はカナダ第一と自慢していたものだが、難なく監視人の眼をかすめ、ものの二分間以内に盗んで逃げ去つた手際に當局では玄人の仕業だとみている。

ハ市で年末行事企つ

市協と共和クラブ協力して

【ハミルトン通信】去る十三日午後四時からハ市佛教會ホールで市協、共和兩會代表により次の事項につき協議、決定をみた。

一、十二才以下の日系小兒のためクリスマス・パーティーを共同開催する。詳細は追つて發表。

二、恒例のクリスマス時の日系人院患者を慰問することこれに市協が參加協力する。プレゼント包裝は共和會社會訪問部の成瀬、小川、内田、武田の諸夫人が當る。

三、新年親睦敬老會を合同で主催。會場選定は市協に一任。

なおこの他に新提案があれば十二月三日の共和會役員會に提出されたいと。當日の出席者は市協から菅野デック、池田ジョージ、記錄書記藤野パトリシア、共和クラブから小柳又四郎、橋本直次郎、西川新治郎、森野喜久三諸氏。

へなお十月卅一日、移民省ハ市支部主催の成人教育を目的の「隣人を知る」プログラムで「日本について」にはハ市佛青から日本舞踊、吉田領事が特別講演を行つた。またシネマ映畫館に上映された「地獄門」の景氣添えに泉日本舞踊團員が踊りをみせて好評をうけた。

大陸家庭消費組合役員

トロントの大陸家庭消費組合では十月十六日定期總會を開催して理事を選擧、その後の理事會で役割を次の如く決定した。

△組合理事長新藤太郎△副理事長兼議長北村登喜藏△會計河野隼人△幹事小財新九郎△監査役森助五郎、佐藤定、田原登△理事入澤芳藏、岩崎與理喜、松山平四郎、梅月高市、枝村勘一郎、橋詰光雄、辻龍太郎、鹿[illegible]太三次郎、高田賢輔、前田勝吉、西守、坂口豊喜

尙前理事長林與惣彌、前理事森源次郎兩氏共六ヵ年連續理事であり今回滿期退職に當り其の勞を謝し、各々記念品を贈呈した。

●日本庭園問題に關する團體代表者會議は十一月廿日(日)午後二時から語會主催で開かれるが關心を持つ個人の出席も歡迎。

●トロント佛教婦人會十一月の傾母子講は廿日(日)午後二時から催す由。

訪日觀光團員募集

當訪日觀光團も豫想以上の申込みをうけ、愈々來る十二月四日シーピーエー航空機にて晩香坡空港を出發致すことになつております。然し未だ空席が御座居ますから、御希望者は急いで御申込み下さいますよう御願い致します。

△出發期日　十二月四日シーピーエー航空機で出發
△内地觀光　十日間
△日本滯在期間　自由
△歸りは日本郵船氷川丸
△申込締切り　十一月廿日
御希望者は左記へ至急御申込下さい。

晩香坡　岩田旅行案内社
166 East Hastings St. Vancouver, B.C.
トロント(支社)亀岡商會
113 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.
後援　晩香坡佛教會　レスブリヂ佛教會

增改築落成並 發展記念大特價販賣

締切＝十一月廿五日　品切れの分は御斷りします。

△書籍＝數十種を大特價即賣－各二割以上割引（リスト進呈）
右特賣書以外の分は總て賣價の一割引

△雜誌＝一ヵ年分以上の月極め拂込に對しては「讀み物」を進呈、一年以上の繼續拂込には更に特典提供。

△日本レコード＝十數種の特賣（リスト進呈）、六枚以上の購入者には「讀み物」進呈、十二枚以上には特賣レコード一枚無料追加。

○各航空會社公認代理

亀岡書籍貿易商會
KAMEOKA BOOK TRADING CO.
113 McCaul St, Toronto
Phone EM. 8-9934

珍らしい日本の

鯛、サンマ、メカジキ・マグロ入荷

◎お正月の食卓を日本の黒鯛の塩燒で飾りましょう!

◎晩のオカズに變つた美味しいサンマの塩燒とメカジキ、マグロの照燒!

●其他ビーシー産の鮭サモンとスヂコが入荷しております。

―日本送金はフルヤで―

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. 3-5356 — WA. 3-9398

㊎ **正油**　樽入り 一ギアロン
美味しくて經濟的だと主婦の皆様方より愛用されております。

○各種アラレ類
△タイアラレ△小鬼アラレ△落花カキモチ△煎空豆△海苔巻アラレ△花アラレ△式両アラレ
取交せセンベイ其他色々。

○肩のこる方に **万金膏藥**

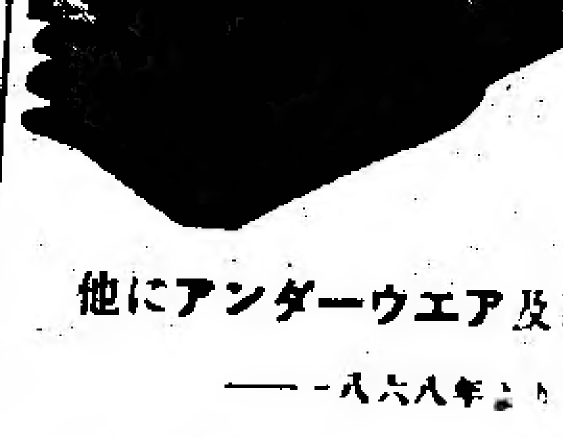
ユニオン・ストーア
電話ハイー八五三七
UNION STORE
705 Danforth Ave., Toronto, Ont.
Phone OL. 8537

Penmans
WARRANTED HIGH GRADE PENMANS KNIT-GOODS

カカトとツマサキがナイロンで
二重編みになつています。

仕事用ソックス

どの種類よりも永持ちする。



普通ニ倍以上も使わてしかもはき心地よく、その上値段の安いペンマン仕事用ソックス、どんな仕事にも向くスタイル。どこでもストアにあります。

他にアンダーウエア及びアウターウエア

―一八六八年よりの有名品―

WS-9-4

混血兒について（二）

澤田美喜

それで、ホームからはアメリカに引きとられ以[illegible]でに二百二十名以上の子供が、幸福な家庭に入って[illegible]。[illegible]米國に引き取られていさげる子供の父達、毎日朝鮮か[illegible]

れども、その外に日本人さ[illegible]、よそから生れてくる、こうした不幸な子供たちのために、指導者となる人々を[illegible]り出しゆきたいと[illegible]その[illegible]念で、ホームの[illegible]ストームには、少年の町の[illegible]、學校も教會も[illegible]ゆきました。指導者さ[illegible]よき人々を選[illegible]。

彼等、ホームを出兒院では、父、彼らは孤兒と[illegible]

[illegible]の名の兵士が五日間日本にきて帰ってゆく以上、「五日の父」であり「五日の妻」である以上、私どもはどうしても養子に行く以外にも、これらの子供が日本で、安定した生活していることを考えなくてはと思います。

すべての孤兒は、日本政府から十八歳までの援助を保護されています。満十八歳、誕生の翌日からは、彼らは施設を出て、町に[illegible]行き、人[illegible]

んといっても、引きとられたり、世話する人があるのにひきかれて、この混血の子供たちは、その外見上からいっても、何かとけこみにくいものを持っています。それに血のつながる何[illegible]もあっていない子ら。敗戦の[illegible]、にがい不幸な思い出をおわされています。終戦直後、あるお役人が言いました。

「混血兒は生きた敗戦のシンボルである」と。

そう考えられるなら、それもしかたがないでしょう。しかし、それは日本人のです。日本に生活してゆくべく運命づけられている子供たちです。日本人になろうとするのだったら、日本人にしてよかったということのできる日本人にしてや[illegible]

[illegible]民地にくりかえされている悲劇のように、彼らは國際犯罪者として、日本に大きい災いをもたらすでしょう[illegible]。彼らは父の國から、その血から、うけついだ何ものかをもっているはずです。

もしそうとしたら、日本の子供にもっていない、よいものがあるとしたら、それをのばしてゆきましょう。私は今、サンダースホームにいる二三〇名以上の子供の中から、幾人か、幾十人かの、よき混血日本國民を出したいのです。

スポーツにしても、リズムのかくのにしても、繪を練習にしても、何かすぐれたものを私はみます。國際オリンピックに栄冠をかちとるのも、[illegible]のもいが出るのも、又、[illegible]のような異常な[illegible]が出るのも、私は單に[illegible]やさしいセンチな氣持や、話だけでなく、實行[illegible]ように思います。

私は今年で、四回目の巡禮の旅に上ります。世界中の人々の心の扉をたたいて敗戦の不幸を[illegible]じて、幸福にする悲願なのです。

黒人のリーダーたちも、命と血をかけて世界平和と[illegible]つている人々も、ローマ法王も、私は親しくその問題をはなしあう機會があたえられました。今年のブラジルの旅も、子供たちが望むなら、ゆくことのできる安住の地を手に入れて來ました。私の目前にはひろい〳〵野原と、うねうねと道がひらかれてゆきます。一人の落伍者を出すことなく、進んで行きたいのです。私はこの子供たちが、すべての[illegible]おうべき、十字架を代って背負うよう決心が出ています。またそれのもりで、[illegible]にうつします。私は、もう、かなしんだり太息をついたりしません。もう八年、もう十年たつこの、この問題の子供たちは、立派な、國家の役に立つ國民となって巣立ってゆきます。

どうぞ、長い未のまけみをもって、みていて下さい。そして私はアメリカの人々にも言うでしょう。父の國の血をうけた子供たちは立派な日本國民になれました。と。（終）

近事片々

露木海蔵

△戦後、最大といわれ、米作史上記録的な豊作とか云われていた水稲も無事に入れこみ、もとではまだでないというの聲が聞こえた。確かに私の附近では平年作らしい。天候が片寄って十月の雨のあと十一月は秋晴れの日がつづく。

△秋の收穫だ、ミカンだと忙しい最中に瀬戸内海に四日間の旅をした。「二十四の瞳」の映畫で有名になった島が觀光映畫を[illegible]作[illegible][illegible]ためである。[illegible]ることも出來ず、日取りが都合してシナリオを用意する前のロケーション・ハンチングに行った。

△東海道の沿線、どこも秋の實りで色彩も豊かである。澄みきった大空の下で働いている農夫の姿が美しく、窓を眺めて飽きない。日本の一番美しいのは秋だと思っている。それに瀬戸内海の大小幾つの島々が[illegible]紅葉の海に色も[illegible]黄色いミカンや赤い柿、秋草が風にそよいでいる姿は淋しさのうちに多感である。

△小豆島は内海二番目の大きい島で、紅葉の名所寒霞溪があり、日本では唯一のオリーブの農園がある。私は全一日をこのオリーブ園に取組んだ。緑と言うより白い生毛のような葉を蒼空に浮ばせ、潮風に静かにゆれているオリーブの實が見事に熟していた。ピン詰で知って好きな實なので早速一つを口に入れて[illegible]た。[illegible]は生ではなんともかんとも[illegible]渋いにがい、渋くて、イヤな味のものでペッと吐きだした。あとで聞くと多くの訪問者が一度は必ずやるオリーブの嫌な顔だと言う。

△全三日の日程を一臺の自動車と案内人がつき添って島のここ、かしこを見、夜はオリーブの歌、小豆島音頭、安田踊りを見せて貰って歸って來たが、さて、私にとってはこれからが大變である。（もう一度行って）シナリオを書き來春に映畫を作製しなければならぬかと思うとこの仕事の困難さにユーウツになる。

△忙しい身であるから仕事を引き受けなければよいのだが、何の因果かいつも仕事が次から次と私を追いかけている。今はミカンの積出しの模様を記録するため寫眞機と鉛筆で靜岡、和歌山、愛媛と走り廻らねばならぬ。幸いにして旅を好み特に秋色の深みに愁ひを味って我が身をいとしむ心もある。それに健康がうれしい。

△今冬はミカン船でカナダに行きたいと思っていたがこの調子ではで行けそうにもない。

卜市協に感謝

きぬがさ生

この三とせ病床にある我にさえ映畫に招かる厚き情けにむせぶ

一日を感謝で待ちし今宵なり映畫を樂しむわれ幸いなるかな

今宵となり雨は降れども三とせぶり見せらる映畫に心晴るるも

畫と見えずすべて自然そのまま心もおどる祖國名所に

演ずるどいうこと知らずわすれいていみじき藝に我れ泣くも

名刺交換をどうぞ

ニュー・カナデアンでは今年も例年通り、十二月下旬に特別號を發刊いたしますが、すでに報じました如く讀者のみなさんから一世パイオニーアに對する敬意をふくめて、年末年始のアイサツを「名刺交換」でお願いいたします。料金は三名まで二弗。それ以上一名増す毎に廿五仙です。どうぞ早目に申込み下さるよう願います。

ニュー・カナデアン

人事消息

■結　婚

▲カルガリーの大隈豊松氏と森由みどりさんは宮川彦次郎氏夫妻と大濱幾秀夫人の世話で十一月十二日レスブリッジ佛教會で河村開教使司式により結婚式を擧げロタスインにて披露した

▲卜市の谷田部つね氏息英二氏と同市の信夫三郎氏夫妻息女和子さんは十一月十二日卜市トリニチー合同教會でドクター・ハンター牧師司式の下に結婚式を擧げ式後ミミコのピックフェアレストラントで披露後新婚旅行の途にのぼった

■出　生

▲トロントの中村セツド夫人（舊姓藤田ミニー）は十月廿日ウイメンズ・カレッヂ病院で女兒を出産、ロイス冷子と命名

■死　亡

▲ステヴストンの岡本忠精氏夫人愛さん（二五）は病氣で十一月九日死去、十一日午後二時スチヴストン合同教會で告別式をルナル牧師司式の下に執行した

▲トロントの大谷彌太郎氏（和歌山縣出身、五五才）はセントマイケル病院に入院加療中だったが十七日午前五時半死去、十八日夜自宅で通夜を營み十九日（土）夜八時からクイーン街合同教會で告別式を執行する。

■案　内

▲卜市の大陸家庭消費組合の店員河口忠十氏は家事上退職、料治俊夫氏が入店した

▲アルヤにはお正月の食卓をかざる日本のタイがどっさり入荷。ほかにマンマアの塩焼、メカジキ・マグロの照焼などもある。

結婚御挨拶

谷田部英二
信夫和子

右兩名儀豫て婚約中の處十一月十二日トロント市トリニチー合同教會に於てドクター・ハンター牧師司式の下に結婚式を擧行致しました事を謹んで御披露申上げ併せて今後共右兩名に對し御愛顧と御指導を賜り度此段御願い申上ます。

十一月十五日

母　谷田部つね
父　信夫三郎
母　[illegible]貞

感　謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さって次の諸氏から御寄附を戴きましたことを深謝申上げ、一そうの努力を誓い、御後援を願います。

ニューカナデアン

▲ヴァーノンの澳宮健氏、トロントの松尾千代太郎氏　息と息女結婚記念
▲[illegible]一同
▲ビーシー州の本迪晃氏
▲トロント　青石紀美子氏　息結婚記念
▲トロントの齊藤ハリー氏　婚約記念
▲[illegible]
▲[illegible]
▲[illegible]島信道氏
▲[illegible]松傳之氏
▲[illegible]本ミフ氏
▲[illegible]記念
▲[illegible]の名幸方松氏
▲[illegible]ループスの渡邊松太郎氏　故ウト氏記念
▲トロントの蔭山兵衛氏夫妻　息結婚記念
▲トロントの中村セツド氏夫妻　息女出生記念
▲トロントの宮下マツタ氏
▲カルガリーの大隈豊松氏夫妻　結婚記念
▲レーキショア有志一同
▲トロントの米山操ドクター
▲トロントの米山八千代ドクター

貸室　二室又は三室あり　シンクおよびガス[illegible]　電話[illegible]

ニューカナディアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
(Phone EM. 6-5005)

毎週水土二回發行
半年三弗 一年六弗
日本文編集者
梅月高市 森研一

二大政黨對立の新情勢へ

『自由民主黨』の結成によって保守政權を維持

【東京時事通信】社會黨の統一とならんで日本の政界多年の懸案であった保守勢力の結集は、十五日民主、自由兩黨の合同による「自由民主黨」の結成により漸く實を結び、同黨は衆院の約三百名を保持、戰後最大の政黨として發足、ここに日本の政黨政治は保守、革新二大政黨の對立という新しい姿で運營されることになった。この保守合同で鳩山内閣は來る廿一日總辭職を行い、鳩山氏は廿二日開會の臨時國會で首班の指名をうけて、第二次鳩山内閣の組閣を行うが、新内閣は單數の衆院勢力を背景に、新黨の新しい政策をかざして政權を擔うことになる。政局はこうして保守多數黨内閣による強力な政策の展開に對し、統一した社會黨が眞正面から野黨攻勢をかけるという二大政黨激突の新情勢を迎えることになった。

政權タライ廻し

國會解散要求と鈴木氏語る

東北地方遊說中の社會黨鈴木委員長は今週記者團と會見、自由民主黨の發足に對して、次のように語った。

一、政黨政治のもとにおいて、一人の黨首のいない代行委員制などというやり方は政黨政治を冒瀆するものである。今回の保守合同は政策の行詰りを回避し、社會黨に政權を渡さないようにするための政權タライ廻しである。社會黨は臨時國會で解散要求決議案を提出して自由民主黨と對決する。

一、來年四月の總裁公選は保守政黨にとって新しい政治的危機となるであろう。

吉田氏入黨せず

吉田前首相は側近者の說得によって新黨へ參加する豫定であったが、新黨結成日に側近者に書簡を送り、新黨に參加しない旨の決意を傳えた。

財界の反響

保守新黨樹立に對する財界の空氣は次の三點につきる。

一、強力なる安定政權の確立＝強力な保守政權を樹立して、憲法、勞働三法などの重要法案改正を强く要望している。日本化學會長原安三郎氏は「保守政權の樹立してこそかつてなく、八千万國民を納得させる具体的な政策を早急に實施しなければならないのである。反對に、代行委員制によるお役目人事問題などでモタモタして國民に不満を與えれば、かえって保守政權にとってマイナスになろう」と語っている。

一、財界は保守合同によって得た力を豫算編成その他で亂用されることをおそれている。

一、清新な氣風の振興＝社會黨の勢力伸張は保守黨議員にも責任があり、清新な氣風を振興すべきだとしている。

二對一 保守黨 社會黨

十五日結黨した自由民主黨は同日その所屬議員として衆院議員三百名（統一社會黨は百五十四名）、參院議員百十八名（社會黨は六十八名）を衆院兩院事務局に屆出た。衆院議員の内譯は舊民主黨百八十四名、舊自由黨百十五名、舊無所屬一名、參院議員百十八名の内譯は自由黨九十名、舊民主黨二十五名、舊無所屬三名である。

各宗教同等なり

カナダ最高裁の判決注目さる

【オタワ發】一九四九年九月四日の日曜午后、クベック州シャベーでジョホバス・ウィットネス信者三十五名が一信者宅で牧師の法話をしずかに聽問している最中、突如州警官三名が亂入、信者を追い拂い牧師を歸らせその上宗教パンフレットを沒收した事件はその後信者側から五千弗の損害賠償を前記三警官に對し要求した裁判をおこし、州裁判では宗教法にてらし警官の行爲を正當と判定、原告はカナダ最高裁判に上訴していたが、今週最高裁では三警官に對し損害賠償二千弗を命じる判決を下した。タシュロー判事の判決文中には次の如く述べている

わが國（カナダ）には國家宗教はない。あらゆる宗教は同等の立場におかれいかなる宗門といえども信仰の完全自由を享有する。個々人の信仰は個人的のものでそれ以外何物もない。多數がその宗教的見解を少數に押しつけると考えることは誤謬であり、また同時に他州で正當なる權利としてうけている少數に對し他の州がそれを拒むことが國家と信仰する宗教につくすものだと信じることもおどろくべきショックである。

外相會議 成果なし

【ジュネーヴ發】去る十月廿七日より開始された四國外相會議は何らの成果もあげず十六日閉會のコンミュニケを發表、次期會議についても日は決定されていない。英米佛三國は會議が失敗に歸したのはソ連のせいだとしている。

【オタワ發】外遊から今週オタワに歸ってきたピアソン外相は四國外相會議につきソ連はソ連の方式でないドイツ統一には全然話しにのらないことを訪ソ中に聞きただし、今後もその方針を變えるようなこともなかろうから、北大西洋條約機構を強化することが肝要だと語った。

さっぱりブック讀まぬ。

カナダ人は隣國よりは良好

テレヴィ時代というわけではなかろうが、落ちついて讀書する習慣がしだいにうすれて來つつあることがこのほど行ったカナダ世論調査結果によって明らかにされたが、悲しむべきカナダ國民の讀書率をよりはるかに上廻るのがお隣りの米國民であることが統計に示されている。

〈質問 あなたが思い出せるかぎり、バイブル以外に讀書したのはどれほど前のことですか〈この同じ質問が同時期にカナダと米國で發せられた回答は次の通り）

△この問いをうける一週間前まで何も讀んでいない 米八四パーセント、カナダ七〇パーセント

△もう一カ月ブックを讀んでいない。米七三パーセント、カナダ五二パーセント

△一年間全く讀んでいない 米六一パーセント、カナダ三三パーセント。

（ところで大學生でこの一年間ブックを讀んでいないと告白した者が米國で二六パーセント、カナダはわずか七パーセント、これがハイスクールだと米五七パーセント、カナダ二三パーセントで不勉強さを示し、小學校は米國は八二パーセント、カナダは五〇パーセントで米國の小學生はまるでブックを讀まないことになっている。

來年から筆記試驗行う

オ州のドライヴ受驗者に

來年からオンタリオ州の自動車ドライヴ・ライセンス申請者は筆記試驗に合格することを必要とするようになろうと今週判明した。目下そのためオ州ハイウェー省では筆記テストに關する種々の準備中である。ドライヴ・ライセンス受驗者で英語の讀み書きが出來ない者は、ハイウェー交通規則や道路サインの判別などを有効的に示威することを必要とされており、ニューカナディアンの者にはすでに判別室でテストを行わしめないはずである。ドライバーい筆記テストは米各州で實施されており、オ州もこれに習うことになるわけである。

來週日本ミカン

日本ミカンを積んで最初に晩市へ陸揚げされた貨物船には小型トーム・ボールが賞として贈られるが、いまのところ[illegible]ダ船ビー[illegible]ルスク號が受賞するだろうといわれる。晩市着は十一月廿五日の豫定。次着は三菱のアストリア丸と豫想されている。

十二月五日にトロント市選擧

來る十二月五日に行われるトロント市會選擧には市長候補三名はじめ市參議員候補十名、市會議員席十八に對し七十八名、學務委十八名が名乘り、にぎにぎしい市選擧戰が展開されよう。なお今年の選擧用紙には支那人街をこわした跡に工費千八百万弗でシヴィック・センター建設案につき一般有權者の賛否投票を行うことになっている。

澤田夫人は未着

既報の通り、今週末トロント來訪豫定の澤田喜美夫人は白人側連絡先にも何等の通知もなく、月曜夜豫定の講演會もしたがって無期延期の止むなきにいたった。澤田夫人は先週、クリーブランドを訪問、講演したのである。

はなし

▽戰後十一年間もフィリピンの密林中に終戰をしらず暮してきた木下昇元水兵（三三）はこのほどフィリピン陸軍のためつかまったが、その際敗戰の日本へ歸るのは恥だから殺してくれとさわぎ聞き入れられず、ついに十六日首をくくって自殺したことが陸軍によって發見された▽ポリオ豫防注射液ソルクを製造しているト市コノート研究所では毎月インドから實驗用サルを航空機一機借切りで千六百匹うけてきたが、これを一機八百に減少してくれとのインドの要求をいれたとのことである。

体内兒を密輸つかまる

【セントリィ發】カナダから米國へ赤ん坊を密輸する團の首謀者と目されていたビー・[illegible]・ベーカー夫人は今日までカナダ人母親の体内にある赤ん坊を密賣のため妊婦を不法入米させたかどで米當局にニューヨークで逮捕された。ベイカー夫人は英國內で赤ん坊希望者をさがし出し、米加國境官吏の眼を逃れてカナダ人妊婦に[illegible]入米、入院させて出産させ、赤ん坊一人につき二千五百弗をチャージしていたことがバクロしたものである。

LUCIEN C. KURATA
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Credit Foncier Building
244 Bay St. (at King)
TORONTO
EM. 6-0053 — Res: RO. 7-3427

F. A. BREWIN, Q.C.
Barrister & Solicitor
Cameron, Weldon
Brewin & McCallum
[illegible] Bay St. — Toronto
EM. 3-4391

DAYTON Signs
Complete Signs
And Display Service
FOR PARTICULAR PEOPLE
LL. 2478 — DON YOKOTA
1345 Davenport Rd., Toronto

FREE
WE HAVE NO SERVICE CHARGES

TRAVELLING TO JAPAN
...Or Bringing Someone over?
We represent all lines including American President, Northwest Airlines, Canadian Pacific and Pan American. Write or call for full information and rates.

DOMINION
TRAVEL OFFICE
68 Wellington Street West
EM. 6-6451 — Toronto

dates and doings

by Margie

Dave, Gerry and New Jazz . . .

LAST MONDAY NIGHT I was privileged to see my very first for real Jazz Concert, **the Modern Jazz Show of '55** and it was, to say the least, The Most! The **Gerry Mulligan Sextet** opened up the big show which was MCed by that [illegible] Phil MacKellar, popular CKFH disc jockey. They really went to town with **Western Reunion** and the completely relaxed Gerry was a great favorite of the crowd with his disarmingly informal manner. . . . The Australian Jazz quartet came on next sporting, no less than that fugitive from a symphony ork, the **bassoon**, playing the beautiful **Nostalgia**, jumping from vibes to drums in the middle of a song, Jack Brokensha displayed a very unique drum beat in the quartet's softer sounding jazz. . . . "**Charmin' Carmen McRae**" started with her popular and slightly husky **Foggy Day** backed by the Australians. With her excellent taste and honest feeling, "the new voice" was [illegible] Metronome's Singer of the Year (1954) and is now tied with Ella Fitzgerald in this year's All-Star poll. She really lived it up with They All Laughed, her favorite, she says. (Her current pop disc with Sammy Davis Jr., A Fine Romance, is on its way up.)

Top biller **Dave Brubeck** and quartet occupied the latter half of the performance with a rousing improvisation on The Trolley Song in which drummer **Joe Dodge** changed to beat sixty. . . . A switch from their ordinary beat was provided with a WALTZ, no less, and as Dave haltingly announced, "Bob Bates on bass will be playing in three-four time, Joe will be doing four-four, and Paul and I have dealer's choice—two-four, three-four, four-four, five-four, or as someone commented, **What four . . .?**" He got a laugh with "I'm sure you'll all recognize this". It turned out to be **Lover**, with **Paul Desmond** on his wonderful alto sax holding out a reasonable facsimile of the melody in waltz time. Aside from the stupendous music, I was fascinated by the way Dave Brubeck kept time by shaking his head — no, no, no, no, no, no, yes, yes, no, no. . . . Gerry Mulligan with his baritone sax joined in on the last number with a hot Tea for Two to wrap up the evening.

INFURIATING: those people who, to avoid the rush, jump up and leave during the last (and hottest) number.

* * *

News-pix: A bevy of blushing autumn brides invaded the Toronto dailies last week. Included in the Tely bridal page were **Mrs. Tom Hayakawa (nee Betty Kai), Mrs. Karl Ayukawa (nee Midge Ishii), Mrs. William Carney (nee Dorothy Omoto), and Mrs. Harold Fukusaka (nee Mitzi Morishita). Lydia Matsuo** appeared in the Star on becoming the wife of **Dr. Edwin Minato**, and **Lillian Ikeda**, on becoming **Mrs. Harold Ishii**, photos by Yamada.

* * *

Last weekend, Hamilton's **Club Fidelis** proved poor hosts to the Toronto basketballers—they skunked both teams of guys and gals. Heard they packed in a fair crowd at their Autumn Frolic at the Venetian Club.

Christmas is a-coming, and with it, the yuletide season dances. On Friday night, Dec. 23, **Metro Badminton's 13th Annual "Snowball"** semi-formal will be held at Club Kingsway, with Ozzie Williams and his orchestra providing the music. . . . on the same eve, Hamilton has slated a **Christmas Dance Party** at the Venetian Hall. . . . Not on New Year's Eve, but on the night before, Dec. 30, the Toronto JCCA is sponsoring their New Year's Dance at the Columbus Hall.

And also, with Christmas a-coming, **our special holiday issue is on its way. A CLUB DIRECTORY will be published on the basis of our NC files of the past year—if your club executive slate has not appeared, and you would like it in our directory, just drop us a line with a list of your VIPs before the end of this month.**

OBITUARY

FUJIMOTO

Masahiko Fujimoto passed away in his 78th year on November 10, 1955, at Weston Hospital, Weston, Ont. Tsuya and funeral service were conducted by Rev. T. Tsuji last Friday at the Toronto Buddhist church. Interment took place Saturday at Westminster Memorial Park.

* * *

OKAMOTO

A. Okamoto, 25, of 855 Regent St., Steveston, B.C., passed away on November 9, 1955. Funeral service was held last Friday at the Steveston United church, Rev. F. E. Runnals officiating. Interment took place at Mountain View cemetery.

The deceased is survived by her sorrowing husband, Roy; her father and mother, Mr. and Mrs. G. Otsu; two brothers, Makoto of Toronto and Norman at home; three sisters, Mrs. Yahiro of Winnipeg, and Harami and Ellen at home.

* * *

OMORI

Yataro Omori, 55, passed away on November 17, 1955, at St. Michael's Hospital, Toronto. Tsuya was held Friday evening and funeral service will be held tonight at Queen Street United church.

McGill Campus Club Prepares for Hoedown On December 3rd

MONTREAL.—Plans are being [illegible] for the Kampus Hoedown [illegible] be held Saturday, Dec. 3, [illegible] Nisei [illegible] club in the McGill Union Ballroom, 690 Sherbrooke St. W. Features of [illegible] square dance [illegible] and [illegible]

[illegible] Richard [illegible] with [illegible] affair [illegible] Charles [illegible] Kobe [illegible] Wa[illegible]

[illegible] K.N.

CLASSIFIED SECTION

Male Help Wanted

VERTICAL pressman, steady job for right man, must be fully experienced. Blue Cross and other benefits, good opportunity. Box 30, New Canadian.

LINOTYPE operator, must be able to meet public and be fully experienced on machines. Company benefits. This is an unusual opportunity. Box 10, New Canadian.

YOUNG boy to learn trade. Steady year-round job. RI [illegible] (Toronto).

ALERT boy experienced in shipping and invoicing. Good opportunity for advancement. WA. 3-5695 or LL. 5579 after 7:30 p.m. (Toronto).

Rooms to Let

FURNISHED flat, 2 rooms and kitchen, near Ossington-Harbord. LO. 7061. Andy Kosaka, 572 [illegible] Rd., Toronto.

TWO or three unfurnished rooms, kitchen with sink and gas. Bloor-Spadina. WA. 1-6927 (Toronto).

Room and Board

CAPABLE girl as mother's helper in exchange for room and board. HU. 9-8765 (Toronto).

PARCEL HELD

Parcel addressed to Mrs. Dorothy Takako Hayashi may be claimed at The New Canadian. Sender is Mrs. M. Kosaki, [illegible] Mile House, B.C.

Domestic Help Wanted

[illegible]

YOUNG [illegible]

CALENDAR

NOVEMBER

26—Toronto [illegible] Club [illegible]

27—Vancouver [illegible] annual [illegible] church hall.

DECEMBER

3—Montreal, McGill Nisei club Kampus Hoedown at McGill Union Ballroom [illegible]

10—Toronto [illegible]

17—Hamilton [illegible] Party [illegible] JCCA and [illegible] Club.

23—Toronto, Metro Badminton [illegible] annual Snowball dance at Club Kingsway [illegible]

23—Hamilton, JCCA Christmas Dance Party at Venetian Hall.

30—Toronto, JCCA New Year's Dance at Columbus Hall.

TORONTO BUDDHIST CHURCH
918 Bathurst St. Toronto, Ont.
SUNDAY, NOVEMBER 20, 1955
10:30 a.m. Sunday School — 11 a.m. English Service
"HIGHER VALUES"
Rev. Takashi Tsuji
— Everyone Cordially Invited —

NISEI UNITED CHURCH
705 Queen St. W. Toronto, Ont.
SUNDAY, NOVEMBER 20, 1955
11 a.m. Junior Congregation
11 a.m. The Nisei Congregation
"THE CROSSROADS OF LIFE"
Rev. Kosaburo Shimizu, M.A., D.D.
— A Hearty Welcome to All —

OPEN FRIDAYS & SATURDAYS TILL NINE
GIFTS FROM JAPAN!
SHOP EARLY FOR BEST SELECTION
TO MENTION A FEW . . . lacquered trays, [illegible] Embroidered [illegible] and woodblock prints, [illegible] and many other.
CHRISTMAS CARDS [illegible]
The Eglinwood Shop
OR. 7571 1558 Eglinton W. (near Oakwood), Toronto
FREE GIFTS UNTIL NOVEMBER 30th.

PATRONIZE OUR ADVERTISERS

TECHNICIANS WANTED
RADIO, TELEVISION AND ELECTRONIC INDUSTRIES NEED WELL-TRAINED MEN

[illegible]
Canadian Institute of Science & Technology Limited [illegible]
[illegible]
Course interested in [illegible] Age [illegible]

When Buying, Selling
or Exchanging Your Home,
CONSULT
Ken Hori
BERNARD[illegible]MATHEWS [illegible]
OX. 4-1127 — GL. 8914 (res.)
2670 Danforth Ave. Toronto

WELCOME, JAPANESE CANADIANS
GOLDEN DRAGON
CHOP SUEY HOUSE
Open Noon to 2 a.m. — [illegible]
EM. 8-2475 131A Dundas St. W., Toronto

5 Teams Compete in B.C. Keg Meet

TORONTONIANS TO BE 1st CANADIAN NISEIS IN A.B.C. TOURNEY

As a result of strenuous effort and generous financial contributions from Ernie Wright of the Olympia-Edward bowling alleys, the Nisei 10-pin Bowling League of Toronto will enter two teams in the American Bowling Congress tournament to be held at Rochester, N.Y., Mar. [illegible] to May 19.

Arrangements have been made by the Toronto 10-pin Association officers and representatives of ABC to declare Good Friday, March 30, Canadian Night. Forty Canadian teams will compete on that date.

It is believed that this will be the first time any Canadian Niseis every participated in an ABC tournament, said Yuki Ode, Toronto Nisei league president.

Mustangs sans Herby Sunday, vs. Latvians

Herb Miyasaki won't be with St. Christopher Mustangs tomorrow when the Nisei five takes on Latvian Hawks at the UNF gym, 3 p.m. High-scoring Herby will be playing with Andy's A.C. at Buffalo in international league action.

Mustangs came back from a 22-21 deficit at halftime to down Lawrence Park 46-41 in their first game in intermediate church play Monday. Sam Koyata poured in 18 points as coach Roy Miyasaki used six players. Paul Hirano 14, Roy Miyasaki 6, Ken Miyasaki 4, Mike Kitagawa 4, Roy Kurita.

ARNIE KUROYAMA (left), Kamloops captain, is congratulated by Kar Kobayashi and Dr. E. C. Banno, secretary and president, respectively, of the Kamloops JCCA. Dr. Banno is about to present the B.C. JCCA Trophy for men's competition.

Kamloops, Kelowna Win Honors

KAMLOOPS, B.C.—Teams from Vancouver, Steveston, Kelowna, Vernon and Kamloops participated in the [illegible] B.C. JCCA Bowling Tournament [illegible] Friday, Nov. 11, at the local Bowladrome.

The [illegible] Kamloops entry won the B.C. JCCA [illegible] trophy in men's competition with a [illegible] of 4[illegible]. Kelowna [illegible] with 4414. Individual [illegible] honors went to Steveston's Harry [illegible] for 249 high single and Joe Mo[illegible] of Kamloops with 1015 high four.

The Kelowna [illegible] won the B.C. JCCA and Kamloops JCCA Challenge trophies for mixed competition with a total of 3937 pins. Ladies' high single and high four went to Vancouver's Yosh[illegible] with 732 (272). Men's high single of 327 was rolled by Jim Harada of Kamloops, while high four went to another local bowler, Bill Aura with [illegible].

The various trophies and prizes were presented by Dr. E. C. Banno, president of the Kamloops JCCA, at the banquet and dance held in the evening at Alex's Barbeque.

As host chapter, the Kamloops JCCA had the following committee in charge of arrangements: Johnny Aura, Art Saiyama, Sets Konishi, Violet Nishizaki, Ed Takahashi, and Kar Kobayashi.

Nisei Win 8 Games as Interchurch Swamps Carlton

Nisei members were a big help as Interchurch extended their undefeated streak in the T&D badminton league. Niseis took eight games as Carlton was swamped 27-5.

Kay Ogaki and Chiyo Takeda won two from N. Smith-B. Duckworth, while Tad Miura and Frank Matsui took two from D. Keedwell-A. McCallum. Kay and Tad had an easy time with E. Boland-S. Phillips, as did Chiyo and Frank with M. DeWitt-B. Laing.

Next Wednesday's action will have added interest as Strathgowan No. 2, captained by Tosh Uyeda, plays host to Interchurch. Final game of the sked will match Interchurch with Badminton Racquet club on Nov. 30.

Second game of the Interchurch Aye league is scheduled next Friday, Nov. 25, as All Nations visits High Park. (All Nations opened its sked last night). A few Nisei entries will be expected in the Carlton Club tournament starting Nov. 26.

SUNDAY BALL LOOP DINNER, DANCE SET

A presentation banquet and dance will be held by the Toronto Nisei Baseball league on Saturday, Dec. 10, at the Buddhist church. Trophies will be presented to the league and playoff champion team, Giants, and to the batting champ, best pitcher, and most valuable player.

Tickets for the banquet at 7 p.m. will be available from team managers. The dance, open to the public, will commence at 9 p.m.

KEG NEWS ACROSS CANADA

TORU HITS 724 (319)

WINNIPEG.—Two weeks of the second series in the Bussei Sonen loop after Nov. 13 shows Hummingbirds leading with an impressive 30, followed by Orioles 28½, Sparrows 23½, Flamingos 23, Canaries 21, Eagles 15, Parrots 12, Albatross 11.

Toru Suzuki took over men's average lead with 20[illegible], while Marge Ayukawa continues to lead the ladies with 178. Notable scores for the evening: Toru 724 (319), Terry Miyai 603, Mac Watanabe 601 (255), Pete Kurashina 267, Kiyoshi Sakai 245, Dot Kojima 240. —W.M.M.

CHARLIE'S 565 BEST

Chuck Shimizu's 565 (205) topped the Nov. 11th action in the Friday 10-pin league: Tak Takemura 541, Kaye Shigetomi 530 (200), Jim Burns 517 (205), Bob Yamamoto 516, Ross Tanishi 501. Joe Morita led the ladies with 481; Yuri Mitsui 4[illegible], Chris Fukakura 409, Kay Yamashita, 405, Mary Ebata 402.

Tak Takemura's and Rockaways came through in the first series to assure themselves of a playoff spot. Four points were won by Leighton Shirts, Takemura's, Rockaways, The [illegible] over Scott's Res[illegible], Watanabe's, Nagasaki Hotshots. Three-one decisions to Oscar's Sports, [illegible] Cramers, [illegible] over [illegible] S-T[illegible], Nakashima's and [illegible] Puppies and Lew's Men's Wear [illegible]. —JIM

CHUCK TOPS CHATHAMITES

CHATHAM.—[illegible]

—JACK

MIKE MISSES 500 CLASS

Mike Ikenouye just missed the 500 circle in Sunday 10-pin action with 499 (187). Barney Ozawa 457 (156), Frank Kitazaki 461 (172), Moza Matsumoto 479, Jean Akiyo 396 (142), Kay Nishina 352 (120), Margaret Sato 349 (123).

Gordie and Anne took 3-1 from Mickey and Mary. Kay May and Sam-Tosh were 2-2 [illegible]. —ANNE

TAK TOTALS TRIPLE 810

Tak Takemura topped all Bussei bowlers with 810 (317). Mits Otsu 73[illegible], Tom Baba 701, Sam [illegible] 705, Charley Shimizu 641, Misa Migo[illegible] 692, Sakae Goto 591, and [illegible] Ansemori [illegible] to 585.

Nasatu [illegible] King Maple 0, and all others [illegible]; Chariot, Swans, Ac[illegible] Marine and Canadiens over Seabiscuit, Native Dancer, Teddy Sister, Seabiscuit. —M.M.

HARRY HITS BEST SINGLE

Harry Takaoka's [illegible] high single of 332 and his 7[illegible] was best triple Monday in the Dan[illegible] loop. Pokey [illegible] 728 (297), Pete Sch[illegible] 662, Roy Nakashima 662, Ken Kaneko 621, Maki Nagai 601 (273), May Bara[illegible] 573, Jean Se[illegible] 572.

[illegible] over Harley, Porky over [illegible], Tak over Roy, Dan over Kats, all 3-2. —POCKY

BOB, SHOJI LEAD REC-SO

Last Sunday's [illegible] [illegible] Bob Suzuki 70[illegible], Shoji Nakashima [illegible] Frank Wa[illegible] 602 (25[illegible]) [illegible] Tom Kawabe 6[illegible] [illegible]

—N.S.

AKI TOPS RHAPSODY

[illegible] Aki Fukuzawa [illegible] Harada [illegible] May M[illegible] —MITS

KENNY SETS NEW HIGH

FORT WILLIAM.—Kenny Inaba, classy 17-year old soph, showed the old veterans of the Lakehead club how it's done by turning in a sensational 337 single. Kenny thus established a new high single, while chalking up his first distinguished 600 mark. Together with teammate Jeanne Nishimura's 639, they advanced Hotshots closer to second place.

Not to be outdone, Sid Nishimura hit an impressive 732 (297) as Haywires maintained first place. Other standout scores: Lake Nakamoto 619, Min Toge[illegible] 602, Kay Matsunaga 557. —H.N.

WEATHER IN VANCOUVER

VANCOUVER.—Number of westcoast Niseis braved the weather and headed for Kamloops and the B.C. JCCA Bowling tournament there. Last year there was no representation from Vancouver. Among the top Nisei loop bowlers went Sam Sugie, Kaye Inouye, and Harry Karamoto.

Hiro Nawatsukino, who's rated amongst the top 10 Vancouver 5-pin bowlers, finds practically no competition at Tuesday nite sessions in the Chinese Mixed loop at the De Luxe. Hiro emerged as high man again Nov. 8, hitting 773, two [illegible] of his own loop High [illegible]. "Nawa" as he is known in [illegible], has an amazing 215 average here, ichi-ban. In the [illegible] Major Men's Ave. Nawa [illegible] High Single 376 and 235 clip. —GENNY

Thos. T. Onizuka, B.A.
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
OFFICE: Rm. 405, 229 Yonge St.
EM. 3-5002 — ON [illegible]
TORONTO

MADE-TO-MEASURE [illegible]
BING TANAKA
RO. 2-8966 days BE. 1-0912 [illegible]
37 Norseman St., Toronto

W. S. TATEISHI
OPTOMETRIST
DONSEE HEALTH CENTRE
71 College St. — Toronto
W.A. 4-8966, EM. 4-5[illegible]

Wedding & Engagement Parties
Private Parties, Banquets
FOOD PREPARED [illegible] YOUR TASTE
Lotus Inn
Front of Railway Station
LETHBRIDGE, Alta.
Phone 2297

MOVING TO B.C.?
For Homes, Business or Acreage, Consult
JIM KAKUTANI
H. A. Roberts Ltd.
Real Estate Insurance
Established over 35 Years
MArine 6421, Day or Night
530 Burrard Street
Vancouver 1, B.C.

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care
For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應す
118 W. HASTINGS ST.
VANCOUVER, B.C.

Distinctive
Floral Arrangements
Hyland Flowers
JON ONODERA
Proprietor
HU. 9-4651 — BA. 1-4371
(Business) (Residence)
540 Eglinton Ave. W.
Toronto

X-RAY DIAGNOSIS
Paul K. Asada, D.C.
DOCTOR OF CHIROPRACTIC
699 Yonge St. Toronto
WA. 1-6518 (office)
If no answer, call
BE. 3-3869 (res.)

BROADVIEW
SLACK SHOP
SUITS AND SLACKS
MADE TO MEASURE
Ski Slacks Specialty
354 Broadview, Toronto
Phone GE. 1515

CERTIFIED
T.V. SERVICE (Regd.)
Expert on All Makes
Calls—$3.00
HONESTY IS OUR MOTTO
RO. 6-1459
ANDREW KONISHI
TORONTO

JC'S WELCOME
[illegible]
Luck Inn
21 John St. N., Hamilton
Phone: JAckson 7-9576

ROSE'S BEAUTY SALON
Permanent Waves and Hairstyling
Mrs. ROSE AKIYAMA
ME. 6078 648 College St. TORONTO

Our Pre-Christmas Sale
IS NOW ON
Small and All Sizes
SCOTT McHALES for Men [illegible]
ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen Street West
ME. 1931 — Toronto
C.O.D. ORDERS FROM COAST TO COAST